

# PALAPALA HOOPII KUE HOOHUIAINA.

# PETITION AGAINST ANNEXATION.

I ka Mea Mahaloii WILLIAM MCKINLEY, Peresidena,  
a me ka Aha Senate, o Amerika Huipua.

## MĀKA MAHALO:

No KA MEA, na wailioha aka imua o ka Aha Senate o Amerika Huipua he Kuikahi no ka Hoohui aken ia Hawaii nei ia Amerika Huipua i oleloia, no ka noonoioia me koua kau mai iloko o Dekemaba, M. H. 1897; nolaia,

O MAKOU, na poe no lakou na inoa malalo ilo, he poe mukauiaina a poe noho o'iwi Hawaii hoi no ka Apana o Hawaii, Kauai, Mokupuni o Maui, he poe laia no ka AHAHU HAWAII ALOHA AINA O KO HAWAII PAPAINA, a me ne poe e a e i like ka manao maakee me ko ka Ahahui i oleloia, ke kue aku nei me ka manao ikaka loa i ka hoohuiia aku o ko Hawaii Pacaina i oleloia in Amerika Huipua i oleloia ma kekahi ano a lioina paha.

IKEA—ATTENT:

Enoch Johnson,

Kakanololu Secretary.

Sept. 11, 1897.

To His Excellency WILLIAM MCKINLEY, President, and the Senate, of the United States of America.

## GREETING:

WHEREAS, there has been submitted to the Senate of the United States of America a Treaty for the Annexation of the Hawaiian Islands to the said United States of America, for consideration at its regular session in December, A. D. 1897; therefore,

We, the undersigned, native Hawaiian citizens and residents of the District of Honolulu, Island of Honolulu, who are members of the HAWAIIAN PATRIOTIC LEAGUE OF THE HAWAIIAN ISLANDS, and others who are in sympathy with the said League, earnestly protest against the annexation of the said Hawaiian Islands to the said United States of America in any form or shape.

James Kauihana Kaulia

President

INOA—NAME.	AGE.	INOA—NAME.	AGE.
1 Mrs. W. Kashimaru	40	25 Kawieko	32
2 Male Nahikima	22	26 Malana	35
3 Miss. Immaline Hoopii	16	27 Luke Joseph	19
4 " Miss. E. Konaona	20	28 Qualani	51
5 Mrs. H. Konaona	39	29 Keaukuni	30
6 " Helina Konaona	23	30 Niha Kahini	68
7 Kuumana (w)	41	31 Hattie Kekai	19
8 Miss May Spalath	27	32 Makahahe Kekai	60
9 Mrs. Kala Kuaa	61	33 Emalia	36
10 Miss Aea Kuaa	18	34 Kina Kala	30
11 Mrs. M. S. Bungo,	35	35 Kameami	23
12 Miss Clara Bungo	16	36 Mary Kaini	37
13 Miss Eugenia Bungo.	21	37 Kapololu Kanekoa	74
14 Kahioliwailani	54	38 Kamakamananakane	64
15 Malaea	27	39 Pearlie Nihemi	60
16 Mrs. H. K. Keaneano	58	40 Nukie Apeluhama	30
17 Konea Lani	16	41 Paony Adams	15
18 Keliimahaleaina	63	42 Maria Adams	14
19 Kariaan	54	43 Meli Nyaas	26
20 Kaimuwai	18	44 Sarah Hairun	16
21 Makakai	23	45 Annie Kaili	14
22 Kulei	55	46 Lalauwale	62
23 Miss Julia Opai	19	47 TukaiKuihala	45
24 " Kalua	17	48 Kamatta Kikei	26